

Váš dopis zn. 000/0000  
Ze dne 0. 0. 0000  
Naše zn. 18404/2023-SŽ-SSZ-OVZ  
Listů/příloh 3/0

Vyřizuje Vladimíra Hlídková  
Telefon  
Mobil +420 724 321 788  
E-mail hlikova@spravazeleznic.cz

Datum 4. září 2023

Uveřejněno na profilu zadavatele

## „ETCS státní hranice Německo - Dolní Žleb - Kralupy n. Vlt.“

### Vysvětlení, změny a doplnění zadávací dokumentace č. 25

V souladu s ust. § 98 zákona č. 134/2016 Sb., o zadávání veřejných zakázek, v platném znění (dále jen „ZZVZ“) a s odvoláním na znění článku č. 22.2 Vysvětlení, změna nebo doplnění Dílu 1 – Zadávací dokumentace na zhotovení projektové dokumentace a realizace výše stavby zadavatel odpovídá na obdržené dotazy následovně:

#### Dotaz č. 264:

V odpovědi na dotaz č. 7 zadavatel mimo jiné uvedl následující:

„Zadavatel tedy nezbytně nevyžaduje předložení dokladu o autorizaci přímo v žádosti o účast. Povinně musí příslušný doklad předložit pouze vybraný dodavatel jako podmínku pro uzavření smlouvy.“

Ačkoli dotaz č. 7 a odpověď na něj se primárně týkali bodu 10.7. zadávací dokumentace, předpokládáme, že výše citovaná podmínka platí nejen pro zahraniční osoby, ale obecně tj. i pro osoby české, tedy že i pro tyto osoby zadavatel nezbytně nevyžaduje předložení dokladu o autorizaci přímo v žádosti o účast a povinně musí příslušný doklad předložit pouze vybraný dodavatel jako podmínku pro uzavření smlouvy.

Prosíme o potvrzení tohoto předpokladu.

#### Odpověď č. 264:

Pro přehlednost zadavatel považuje za vhodné na začátku citovat celé znění odpovědi na dotaz č. 7 níže.

*„Jedná se o odpovědného projektanta a osoby, které budou působit na pozicích hlavního stavbyvedoucího, jeho zástupce a stavbyvedoucích pro příslušné části stavby. Autorizace je u těchto osob vyžadována právními předpisy, zadavatel tedy doklad o autorizaci vyžaduje, aby ověřil, zda dodavatel nezbytným personálem disponuje.“*

*Zadavatel současně upozorňuje na obsah bodu 10.7.3 a 10.7.4. zadávací dokumentace. Od zahraničních osob bude požadováno předložení dokladu o odborné způsobilosti v příslušném oboru vydávaného v zemi, kde tyto osoby odbornou způsobilost vykonávají. Pokud se v této zemi žádný doklad o odborné způsobilosti nevydává, zahraniční osoby vyhotoví o tomto čestné prohlášení, jehož součástí bude rovněž i prohlášení, že jsou dle právního řádu této země oprávněné k výkonu v zadávací dokumentaci požadovaných odborných způsobilostí. V čl. 10.7.4 zadávací dokumentace jsou dále obsaženy podrobné informace k doložení autorizace (ČR)/registrace (zahraničí) v rozsahu dle § 5 odst. 3 zákona č. 360/1992 Sb., o výkonu povolání autorizovaných architektů a o výkonu povolání autorizovaných inženýrů a techniků činných ve výstavbě, ve znění pozdějších předpisů, zahraničními osobami (§ 30a až 30r zák. č. 360/1992 Sb.): vybrané činnosti ve výstavbě mohou v České republice vykonávat zahraniční osoby, které získaly potřebnou kvalifikaci k vybrané činnosti v jiném členském státě Evropské unie, jiném smluvním státě Dohody o Evropském hospodářském prostoru nebo Švýcarské konfederaci (dále jen členském státě), a to jako osoby usazené nebo hostující. Usazenou osobou se rozumí osoba,*

kteřá na území České republiky vykonává soustavnou vybranou činnost nebo na území České republiky má podnik nebo organizační složku. Hostující osobou se rozumí osoba, která je usazená na území jiného členského státu a na území České republiky vykonává vybranou činnost dočasně nebo příležitostně. K umožnění přístupu k vybrané činnosti se v České republice v souladu s právem Evropských společenství (Směrnice Evropského parlamentu a Rady 2005/36/ES ze dne 7. září 2005 o uznávání odborných kvalifikací) uznávají diplomy, osvědčení a jiné doklady o dosažené kvalifikaci, jakož i odborná praxe. Uznávacím orgánem je Česká komora autorizovaných inženýrů a techniků činných ve výstavbě, která posuzuje splnění odborné kvalifikace a jiné způsobilosti a provádí další úkony s touto činností spojené. Hostující osoba je povinna podat uznávacímu orgánu úplné oznámení podle zákona o uznávání odborné kvalifikace. Uznávací orgán může požadovat ověření odborné kvalifikace podle zákona o uznávání odborné kvalifikace. V případě uznání odborné kvalifikace a jiné způsobilosti osoby usazené nebo v případě splnění požadavků podle zákona o uznávání odborné kvalifikace osobou hostující, provede uznávací orgán bezodkladně zápis do seznamu registrovaných osob. Uznávací orgán stanoví svými vnitřními předpisy formu žádosti a náležitosti předkládané dokumentace. Platné osvědčení o registraci osoby hostující nebo usazené dokládá vybraný dodavatel jako podmínku pro uzavření smlouvy.

Zadavatel tedy nezbytně nevyžaduje předložení dokladu o autorizaci přímo v žádosti o účast. Povinně musí příslušný doklad předložit pouze vybraný dodavatel jako podmínku pro uzavření smlouvy.

Zadavatel současně upozorňuje na skutečnost, že jedna osoba v realizačním týmu může zastávat více pozic, za předpokladu, že tato osoba splňuje všechna kvalifikační kritéria požadovaná na výkon těchto funkcí. Takto sloučit nelze pouze funkci stavbyvedoucího a zástupce stavbyvedoucího."

K výše uvedenému zadavatel dále dodává, že výše uvedená podmínka platí pro všechny dodavatele, kteří získali požadovanou kvalifikaci v zahraničí.

Pokud tedy půjde o českého dodavatele, který získal zahraniční doklad o odborné způsobilosti, též může využít této možnosti a může předložit v žádosti o účast pouze zahraniční doklad o odborné způsobilosti. Následně pak předloží doklad o autorizaci opravňující k výkonu předmětných regulovaných činností na území České republiky jako podmínku pro uzavření smlouvy na plnění předmětu veřejné zakázky.

V případě, že uvedený dotaz směřuje na to, zda může český dodavatel, který nedisponuje požadovanou kvalifikací v zahraničí, předložit doklad o autorizaci získané v České republice nikoliv v rámci žádosti o účast, ale až dodatečně jako podmínku pro uzavření smlouvy na plnění předmětu veřejné zakázky, zadavatel sděluje, že tento postup není možný. Dodavatel, který nedisponuje zahraničním dokladem ve smyslu čl. 10.7 zadávacích podmínek, je tedy povinen předložit osvědčení o autorizaci získané v České republice v rámci žádosti o účast.

#### **Sdělení zadavatele:**

Zadavatel postupuje v souladu s ust. § 98 ZZVZ a prodlužuje lhůtu pro podání žádostí o účast o 1 pracovní den, tedy ze dne 18.09.2023 na den 19.09.2023.

Zadavatel v souladu s ustanovením § 212 odst. 4 zákona, provede současně zde uvedené úpravy v uveřejněném vyhlášení. Formulář „F14 – Oprava – Oznámení změn nebo dodatečných informací“ bude uveřejněn na webovém portálu <https://vvz.nipez.cz/>

IV.2.2) Lhůta pro doručení nabídek nebo žádostí o účast

Datum: 22/05/2023 Čas: 09:00  
nahrazeno: 19/09/2023 Čas: 09:00

Vysvětlení/ změnu/ doplnění zadávací dokumentace zadavatel uveřejňuje na profilu zadavatele na webovém portálu <https://zakazky.spravazeleznic.cz/>.

**Ing. Karel Švejda, MBA**

ředitel odboru investičního

na základě pověření č. 3350 z 29.05.2023

Správa železnic, státní organizace